



## Käina valla 2016 aasta eelarvest

Käesolevaks aastaks on plaanitud maksutulude kasvu 6,5%. Valla tulud tervikuna kasvavad vaid 2-3% ehk 82 000 eurot, sest nii mõnedki laekumised vähenevad. Põhitegevuse kulud on planeeritud 2015. a. tasemel, palkade kasvuks on 2016. a. planeeritud 3%, erandina kasvavad rohkem lasteaia ja spordikeskuse palgad.

Suuremaks kulude kasvu kohaks on väikelaste ja koduse lapse toetused (22 000 eurot), mis võimaldavad meie noortel emadel jääda pikemalt lapsega koju. Aga ka hoiurühma pidamine 35 000 eurot, millest projekti tugi 14 000 eurot. Nii Haja-asustuse programm, kui toetused seltsidele jätkuvad endises mahus. Vald püüab tervikuna oma eelarvet tasakaalus pidada, seoses sellega plaanime 1.septembrist tõsta lasteaia ja huvikooli kohatasusid.

Käina vallas on jäänud iseseisvana jätkata vaid 2 aastat. Selle ajaga on volikogu ja valitsuse ühine soov ette valmistada ning käima lükata võimalikult palju uusi arenguid ja võimalikult palju valmis ehitada. Väiksematest töödest tehakse sel aastal ära kaudu oodatud ja hoolekogu tagant surutud kooli staadioni renoveerimine, Käina kalmistu tavandimaja, Sõpruse majade tänavavalgustus ja tänavate renoveerimine. Käina pargi kergliiklustee koos valgustusega jõuab ambulatooriumi ette ja saab betoonkatte. Tänavate ja

teede osas peab tooma esile, et püüame neid teha võimalikult koostöös erinevate partneritega, vallale odavamal viisil. Tänavavalgustused rekonstrueerime soovitatavalt koos Elektrileviga, kui saab ühildada kaevetöid nagu sel aastal nt. Papli tänaval. Külade remonte, kas koostöös külade ja maaomanikega, kes aitavad teede kraavid korda teha või tänavaid koos majahistutega, kus vald tellib ühise projekti ja korraldab hanked, kuid ühistud tasuvad oma parklate remondi eest ise. Seega initsiatiiv külade ja ühistute poolt on igati teretulnud!

Käesoleval aastal on vald kokku panemas viimast projekti kooli osas. Selle käigus plaanime lammutada ära vanad abihooned, teeme mõned kaasajastamised hoone sees, ehitame välja kooli tagumise parkla ja renoveerime katlamaja hakkeküttele. Hakkeküte võiks tuua vallale veel ca 30 000 eurot aastas kokkuvõidu ja sellega peaks valla hoonete halduskulud juba miinimumi jõudma. Selle projektiga saame kooli viimase nurgani korda ja ainsana võiks veel unistada väli-uisuväljakust või väli-mänguväljakust.

Rahastuse taotlus antakse sisse Käina omatoodangu turu rajamiseks Käina bussijaama taha. Samuti on juba taotlus läinud huvi- ja kultuurikeskuse akende vahetuseks ja osaliseks fassaadi korrastamiseks. Püüame

samm-sammult edasi renoveerida ka kogu hoonet, mis vajab põhjalikku renoveerimist ja see jääb valla viimase suure objektina ootama välise rahastuse võimalust, sest vajatavat ca 1. miljonit eurot ei ole ka Käina vallas võimalik omast taskust leida.

2016 a. tehakse planeering Orjaku sadama laiendusele, mis avaks ukse Kala-Leaderist viimaste toetusvõimaluste ärakasutamiseks väikepaatide kalasadama rajamiseks. Lisaks algatatud tööstusala planeering tagab võimalused nii Bio-Bagi tulevasteks laiendusteks kui valla soovidele korrastada endine EPT süda, nähes sinna veel võimaluse ühe eratootmise või tootmis-inkubaatori rajamiseks.

Valla lähiaastate suurim projekt on „Hiiumaa Loodus ja Tegevuskeskus“. Selle eeldatav maht on ca 2 miljonit eurot ja EL rahastamise taotlus vaja sisse anda juulis 2016, vastus saabub hilissügiseks. See on väga mitmekülgne projekt, millega lisatakse spordikeskusele turismi-külastuskeskuse funktsioon ning lõpptulemusena on saab kogu spordikompleksi valmis ja igati atraktiivse näo nii oma inimestele kui külalistele.

Ilusat kevadet soovides

**Omar Jõpiselg**  
vallavanem

## Vallavalitsuse istungid märtsis

### Maaküsimused

\* Jagada Käina alevikus Hiiu mnt 11 katastriüksus kaheks iseseisvaks katastriüksuseks: Hiiu mnt 11 (60% elamumaa, 40% ärimaa) ja Hiiu mnt 11b (100% ärimaa), Orjaku külas asuv Reigi-Karjamaa katastriüksus kolmeks iseseisvaks katastriüksuseks nimetustega Kukerpuu (100% elamumaa), Kadaka (100% elamumaa) ja Reigi-Karjamaa (100% maatulundusmaa);

\*muuta Käina Vallavalitsuse 14.10.2015 korralduse nr 209 punkti 2 ja sõnastada see alljärgnevalt: määrata Meremaa katastriüksuse jagamisel tekkivate katastriüksuste lähiaadressid ja sihtotstarbed: Meremaa (10964m<sup>2</sup>, 100% elamumaa) ja Mahe (12226m<sup>2</sup>. maatulundusmaa).

### Ehitus- ja planeerimisküsimused

#### Otsustati:

\* Anda välja ehitusluba Kassari külas Tammetalu maaüksusele sauna püstitamiseks ja Orjaku külas Kursi maaüksusele suvemaja püstitamiseks;

\* anda välja kasutusluba Orjaku külas, Kärkla metskond 140 maaüksusel asuva Orjaku õpperaja kasutamiseks.

### Sotsiaalküsimused:

#### Otsustati:

\* Kinnitada ja maksta välja vähekindlustatud perede toetus märtsi kuus 15-le taotlejale summas 1 045,66 eurot;

\* maksta õpilaskodu toetus viiele õppurile summas 290,70 eurot;

\* maksta märtsis toimetulekutoetust 31-le taotlejale summas 8 136,12 eurot.

### Muud küsimused:

\*Tunnistada alla lihthanke piirmäärana hanke „Käina tööstusala II detailplaneeringu koostamine“ edukaks pakkumuseks pakkuja SKEPAST&PUHKIMAS poolt esitatud pakkumus maksumusega

7 650 eurot (käibemaksuga 9 180 eurot), kui vastavaks tunnustatud pakkumuste hindamisel ja võrdlemisel madalaima maksumusega pakkumus;

\* tunnustada hanke „Käina tavandimaja rekonstrueerimine“ edukaks pakkumuseks pakkuja OÜ Kogri Puit poolt esitatud pakkumus maksumusega 33 000 eurot (käibemaksuga 39 600 eurot);

\* tunnustada hanke „Papli tänava tänavavalgustuse uuendamine“ edukaks pakkujaks Elektritsentrum AS-i poolt esitatud pakkumus maksumusega 10 923,70 eurot (käibemaksuga 13 108,44 eurot);

\* tunnustada hanke „Koolipargi kergliiklustee II etapp“

edukaks pakkujaks Nordecon AS-i poolt esitatud pakkumus maksumusega 29 622,30 eurot (käibemaksuga 35 546,80 eurot);

\*vabastada korraldatud jäätmeveoga liitumisest perioodil 01.01.2016 - 31.12.2018 järgmised kinnistud: Kooli kinnistu Selja külas, Metsamõisa kinnistu Lelu külas ja Hiiu mnt 32-1 kinnistu Käina alevikus;

\* kinnitada Käina valla 2016. aasta alaeelarved ja hallatavate asutuste alaeelarved tegevusalade lõikes majandusliku sisu järgi;

\*sõlmida Taavo Taelmaga leping Käina Huvi-ja Kultuurikeskuses 20m<sup>2</sup> üldpinnaga mitteiluruumi tasuta kasutusse andmiseks 01.02.2016 - 31.01.2017;

\* moodustada Vitsikumäe kinnistu müügi enam-pakkumise läbiviimiseks 3-liikmeline ajutine komisjon koosseisus: esimees: Merilin Kaevandes, liikmed: Omar Jõpiselg ja Veronika Kaevandes;

\* kehtestada Orjaku sadamat külastatavatele alustele külastus- ja hoiutasud ning muude sadamateenuste hinnad;

\* sõlmida noore pere korteri, Hiiu mnt 1d-6, üürileping kolmeks aastaks ja kehtestada üüri hind.

## Vallavolikogu istung märtsis

### Otsustati:

\* Seoses sotsiaalhoolekandeseaduse muutmisega 01.01.2016, viia Käina valla sotsiaalteenuste korrad kooskõlla jõustunud seadusega;

\* kinnitada Käina Kooli arengukava aastateks 2015/2016 - 2017/2018

\* võõrandada otsustuskorras Hiiu mnt 2 ja Hiiu mnt 4 kinnistu piiride muutmisel tekkiv maaüksus hinnaga 4 eurot/m<sup>2</sup> Hiiu mnt 2 kinnistu omanikele. Kinnistu piiride muutmiseks vajaliku mõõdistamisega seotud

kulud tasub Käina Vallavalitsus ning võõrandamisega seotud kulud, sealhulgas notaritasu ja riigilõivu, tasuvad pooled võrdsetes osades;

\* moodustada Käina Vallavalitsuse hallatav asutus „Hiiumaa Loodus- ja Tegevuskeskus“ asukohaga Mäe tänav 4, Käina alevik, Hiiumaa külastuskeskkonna parendamiseks ja Hiiumaa kui turismi sihtkoha arendamiseks. Kinnitada hallatava asutuse „Hiiumaa Loodus- ja Tegevuskeskus“ põhikiri.



## Raamatukogu pole üksnes raamatu kogu

Peale tavapärase raamatukoguteenuste pakub raamatukogu lugejatele erinevaid vabaaja veetmise - ja kooskäimise võimalusi. Alati saab raamatukogus tutvuda näituse või väljapanekuga. Toimuvad reisiõhtud, kohtumised kirjanikega, raamatuesitlused, luuleõhtud, ettelugemised, õpitoad, loengud, kirjandussündmused -, kirjanike juubelite tähistamised jms. Tegevused on suunatud eelkõige väiksematele gruppidele, sest rahvarohketeks üritusteks meil ruumi ei ole.

Suurt tähelepanu pöörame lasteüritustele, regulaarselt toimuvad muinasjutu- ja raamatutunnid ning temaatilised päevad. Koolivaheajal pakume õpilastele võimalust raamatukogus aega veeta, sisustades seda

erinevate tegevustega. Üsna pea algab juba seitsmendat aastat ja üha enam populaarsust koguv suvine lugemisprogramm „Lugemissuvi 20...“. Täname Käina kooli ja lasteaeda, kes on pikka aega olnud raamatukogule headeks koostööpartneriteks.

Suurt rõõmu teeb, et käesoleva aasta veebruarikuust alustasid raamatukogus kord kuus kooskäimist beebid ja kodused väikelapsed koos emadega. Iga kord pakub raamatukogu omalt poolt neile erineva teema ja tegeluse ning väikelapsed oma olekuga palju lõbusaid hetki ja võimalust rakendada loomingulisust. Siinkohal on oluline, et lapsed harjuksid raamatukogus käima ja saaksid varakult raamatuga sõbraks.

Järjest enam tähelepanu pöörame infokirjaoskuse

edendamisele ja e-kataloogide tutvustamisele, et lugeja oskaks kodust lahkumata interneti vahendusel vaadata, kas soovitud väljaanne on raamatukogu fondis olemas, millal peab laenutatud raamatud tagastama ning soovi korral reserveerib vajalikud teavikud veebikeskkonnas ise, selleks pakume nii individuaal- kui rühmakoolitusi. Lugeja paremaks informeerimiseks saab toimuvat ja juba toimunud tegemisi jälgida Käina raamatukogu Facebooki kontol.

Aga siiski, igapäevaselt rõõmustab lugejat kõige enam uudiskirjanduse rohke valik ja selle kiire kättesaadavus.

Toremaid lugemiselamusi!

**Mai Uibo**

## Päästeamet alustab kevadiste reididega

9. aprillist on kogu Eestis välja kuulutatud tuleohtlik aeg. Tuleohtlikul ajal on metsa- ja muu taimestikuga ning turbapinnasega alal lahtise tule tegemine keelatud, lõket tohib teha ainult selleks ettevalmistatud kohas. Samuti on keelatud kuluheina ja roostiku põletamine ning muu tegevus, mis võib põhjustada tulekahju. Igakevadiselt on soojade ilmade saabudes hüppeliselt tõusnud maastikupõlengute arvukus.

Eelolev nädalavahetus tuleb prognoosi kohaselt soe ja päikeseline, mis meelitab inimesed õue kevadisi aiatöid tegema. Seoses kevadise lehtede ja okste põletamisega kutsuvad Päästeamet ja Keskkonnainspeksioon inimesi üles jälgima küttekolde välise tule tegemisel järgima ohutusnõudeid ning tuletavad meelde, et kulu põletamine on keelatud. Et hoida silma peal ohutusnõuete täitmisel, alustavad Päästeameti tuleohutusjärelvalve ja Keskkonnainspeksiooni ametnikud Saare-, Hiiu-, Lääne-, Rapla-, Järva-, ja Pärnumaal kevadisi ühiskontrolle.

Meelespea lõkketegijatele:

Enne lõkke tegemist tuleb veenduda selle ohutus kauguses lähimate hoonete ja metsani. Ohutu vahemaa hooneteni on minimaalselt 15 meetrit ja metsani 20 meetrit. Siinkohal tuleb üle rõhutada, et tegemist on

minimaalse kaugusega, see võib alati suurem olla. Lõkkeaseme ümbrus tuleb puhastada kuluheinast. Kõige kindlam on, kui lõkke alus ümbritsetakse kivide või muldvalliga, et tuli mööda kuiva taimestikku edasi ei leviks. Kindlasti jälgi ka tuule suunda ja kiirust. Lõket tohib teha, kui tuule kiirus on alla 5,4 meetrit sekundis, ehk nõrga tuulega. Tuule suund ei tohi olla hoonetele ega ladustatud põlevmaterjalile. Austage kindlasti ka oma naabreid. Kui ikka tuule suund on otse naabri majale või hoovi, siis tasub lõkke tegemine edasi lükata ja oodata soodsamat ilma. Lõkke juures peab alati valmis olema ämber veega, kastekann, survestatud aiakastmise voolik või tulekustuti. Oluline on, et lõket ei jäetaks järelevalveta. Kui lõkketegemine lõpetatakse, tuleb lõkkease ja hõõguvad söed üle valada veega või katta pinnasega. Selliselt tehes võime kindlad olla, et juhuslik tuuleil ei puhu sädemeid lendu ja tuli ei paisu iseseisvalt suureks.

Keskkonnainspeksioon tuletavad meelde, et kõik, mis ei ole immutamata puit ega paber, on põlemisel ohtlik sinule, su lähedastele ja loodusele.

**Kristi Kais**

Lääne päästkeskuse kommunikatsioonijuht  
444 7819; 5887 2465

## Toetus eluaseme tingimuste parandamiseks lasterikastele peredele

Kredex avab **18. aprillil 2016** taotlusvooru kodutoetuse taotlemiseks. Taotluste esitamise tähtaeg on **16.mai 2016**. Riiklik tagastamatu toetus eluaseme tingimuste parandamiseks ja kaasajastamiseks on mõeldud lasterikastele peredele, kus kasvab vähemalt kolm kuni 19-aastast last ning kelle sissetulek ühe leibkonna liikme kohta viimase aasta tuludeklaratsiooni alusel ei ole suurem kui 355 eurot kuus. Ühe projekti maksimaalseks toetussummaks on 8000 eurot. Taotleja, kellele on varasemalt kodutoetust eraldatud mitte rohkem kui ühe korra, võib toetust taotleda kuni 5000 eurot. Taotletavatele summadele lisandub tulumaks. Pered, kellele on varasemalt kodutoetust eraldatud rohkem kui ühel korral, sellel aastal kodutoetust uuesti taotleda ei saa. Korduva toetuse taotlemise hetkeks peab eelmine toetus olema kasutatud sihtotstarbeliselt, projekt tähtaegselt lõpetatud ja KredExile esitatud toetuse kasutamise lõpparuanne.

**Toetuskõlblikud tegevused:**

- eluaseme püstamine, ümberehitamine või laien-

damine, samuti eluaseme tehnosüsteemide või -võrkude rajamine, muutmine või asendamine ehituseadustiku tähenduses

- eluaseme renoveerimine

- projekti elluviimiseks vajaliku ehitusprojekti koostamisega, omanikujärelevalvega, ehitusloa taotlemisega ja ehitusteatise esitamisega seotud kulude katmine

- eluaseme soetamine leibkonnale

- eluasemelaenu põhiosa tagasimakse toetamine

Pärast taotlusvooru lõppemist ja laekunud taotluste menetlemist, küsib KredEx tingimustele vastavate taotlejate elukohajärgselt kohalikul omavalitsuselt hinnangu taotlejale toetuse eraldamise vajaduse, sihtotstarbelise ja jätkusuutliku kasutamise võimekuse ning leibkonna liikmelisuse kohta. „Kodutoetus lasterikastele peredele“ taotlemise täpsemad tingimused on saadaval Käina valla kodulehel.

Lisaküsimuste korral palub Kredex ühendust võtta järgmistel telefoninumbritel: 667 4109, 667 4110.

**võtmise toimub 1. aprillist kuni 1. juunini 2016.**

Taotlus- ja aruandevormid on üleval Käina valla kodulehel.

Info telefonil 462 2882 või

[veronika.kaevandes@kaina.hiiumaa.ee](mailto:veronika.kaevandes@kaina.hiiumaa.ee)

\* \* \*

### Käina vallas asuvate korterelamutele toetuse taotlemine

Kuni **31. maini 2016** saab Käina Vallavalitsusele esitada taotlusi toetuse saamiseks kortermajade heakorra ja välisilme parandamiseks ning energia säästmiseks vastavalt Käina Vallavolikogu poolt 30.05.2013 kehtestatud korrale.

Taotluste blanketid saadaval vallamajast või valla kodulehel.

Info: [veronika.kaevandes@kaina.hiiumaa.ee](mailto:veronika.kaevandes@kaina.hiiumaa.ee) või telefonil 462 2882

\* \* \*

### Käina vallas asuvate avalikus kasutuses erateede rekonstrueerimise toetuse taotlemine

Kuni **31. maini 2016** saab Käina Vallavalitsusele esitada taotlusi toetuse saamiseks avalikus kasutuses erateede kapitaalremondiks vastavalt 29.03.2007 Käina Vallavolikogu poolt kehtestatud korrale.

Taotluste blanketid saadaval vallamajast või valla kodulehel.

Info: [veronika.kaevandes@kaina.hiiumaa.ee](mailto:veronika.kaevandes@kaina.hiiumaa.ee) või telefonil 462 2882

## Lähiaja sündmused Käina Huvi- ja Kultuurikeskuses

**26. aprillil** kell 18.00 „Minu laulu pidu“ kitarrist Andre Maakeri esituses laulupeolaulud, pilet 5.-

**29. aprillil** kell 19.00 mustkunstietendus „Illusioon“, pilet 2.-

**8. mai** kell 14.00 emadepäeva kontsert,

„Hiiumaa aasta ema“ tiitli üleandmine

**12. mail** kell 19.00 Helgi Taelma tantsijate kontsert

„Pidulik treening“

**13. mail** kell 18.00 ansambel Höbelõnga kevadkontsert

**18. mail** kell 17.30 huvikooli muusikaosakonna kontsert



**MUSTKUNSTITEATER**  
IMED ON REAALSUS. USKUMATU ON VÕIMALIK  
**TULEB KÕLLA**  
FRED-ERIK JOHANSON  
**MUSTKUNSTIETENDUSES**  
**“ILLUSIOON”**  
KÄINA HUVI- JA KULTUURIKESKUSES  
REEDEL, 29. APRILLIL KELL 19.00  
KÕIK ON OODATUD!

Peale mustkunsti etendust jagub maagiat veel tundideks.

Käina kultuurikeskuse saalis annab maag Rita Altmets sulle, kes sa oled teemakohaselt kostümeeritud, kätte tõrviku, et saaksid osaleda tõrvikute rongkäikus.

Võlurite õhtul saad osa veel energiaringist Padarimäel, Käina Kooli juures lõkke süütamisest, maagilistest ühistegevustest, loitsudest, soovide edastamisest jms.

22.00 - võlurite õhtu lõpetamin.

**NB!**Vihma korral toimuvad tegevused kultuurikeskuses.

**4. JUUNIL**  
**VI HIIUMAA MARATON**  
START TOIMUB KASSARIST  
KORRALDAVAD KASSARI JOOKS ja  
MTÜ HIIUMAA MARATON  
Täiendav info veebilehel  
[www.maraton.hiiumaa.ee](http://www.maraton.hiiumaa.ee)  
või Facebooki vahendusel  
Hiiumaa Suusa- ja jooksuprogrammi liitumisel.

## Meie hulgast lahkusid



**Tiia Teemets**  
24.11.1973 - 20.03.2016



**Linda Valberg**  
5.06.1927 - 26.03.2016



**Mart Saar**  
11.05.1938 - 27.03.2016



**Aimi Kallas**  
21.03.1937 - 30.03.2016



**Jekaterina Paulus**  
26.02.1956 - 10.04.2016

### Hajaasustuse programmi taotluste esitamine

Hiiu maavanem kuulutas avatuks hajaasustuse programmi alates **1. aprillist 2016**. Programmi eesmärgiks on hajaasustusega maapiirkondades elavatele peredele tagada head elutingimused ning seeläbi aidata kaasa elanike arvu püsimisele hajaasustusega maapiirkondades.

Programmist toetatakse järgmisi valdkondi:

- veesüsteemid;
- kanalisatsioonisüsteemid;
- juurdepääsuteed;
- autonoomsed elektrisüsteemid.

Toetust saavad taotleda füüsilised isikud, kes vastavad järgmistele nõuetele:

- taotleja alaline elukoht on taotluse esitamise aasta 1. jaanuarist kuni toetuslepingu sõlmimiseni hajaasustusega maapiirkonnas asuv majapidamine, millele projektiga toetust taotletakse;
- taotleja elukoht on rahvastikuregistri andmete kohaselt katkematult vähemalt taotluse esitamise aasta 1. jaanuarist alates kuni toetuslepingu sõlmimiseni majapidamine, millele projektiga toetust taotletakse;
- taotlejal ei tohi olla riiklike maksude osas maksuvõlga, välja arvatud juhul, kui see on ajatatud

Projekti maksimaalne toetus ühe majapidamise kohta on 6500 eurot. Maksimaalse toetussumma arvutamisel võetakse arvesse ka aastatel 2011-2015 hajaasustuse veeprogrammist ning hajaasustuse programmist saadud toetuse summa.

Taotleja ja kaastaotleja oma- ja kaasfinantseering peab kokku moodustama vähemalt 33,33% projekti abikõlblikest kuludest. **Taotluste vastu-**